

783

Nr. 6

de ordine din mapă.

I.H.

25

R O M Â N I A



MINISTERUL CULTELOR ȘI ARTELOR

—  
ARHIVA COMISIUNII MONUMENTELOR ISTORICE

ANUL 1939

MAPA Nr. 26

FASCICULA Nr. 6 M.

În această fasciculă sunt grupate toate actele relative la

Muzeul regional de Antichități Cetatea Alba

Basarabia

1934 - 1948

783

783

MINISTERUL INSTRUCȚIUNII S. CULTELOR  
COMISIUNEA MONUMENTELOR IȘTORICE  
N 00064 \* 25 JAN 1933

D. M. A. S. I.  
ARHIVĂ  
Colecția CMI  
nr. 763 f 1

REGISTRATURĂ

Nr. 330 din 23 Ianuarie 1933.

MUZEUL MILITAR NATIONAL

26-1-933 către

D-L VIRGIL DRAGHICEANU

Directorul Comisiunei Monumentelor

Iștorice. -

casa Sevărului

Cu onoare vă rugăm, să binevoiți, a dă de-  
legatului nostru, rapoartele, manuscrise ale  
D-lui Gr. Avachian, privitoare la săpăturile  
dela Cetatea Albă, executate în cursul anilor  
1929, 1930 și 1931. -

Aceste rapoarte sunt necesare a rămâne  
în arhiva Muzeului, tînd totodată loc și  
de acte justificative pentru cheltuielile  
ocazionate cu acele săpături. -



ASISTENT TECHNIC

Anton J. Velculescu

Cea

AN 21/33

REGIMENTUL 1000

REGIMENTUL 1000

muzeul militar

locu

La adresa domnei 5310, am  
oraș a vă mai întâi căduse  
raporte cu privire la rezultatelor  
arheologice făcute de d.  
Dr. Ardelean la Slatina Albă.

S. C.

Referat

D.M.A.S.I.  
ARHIVĂ  
Colecția CMF  
nr. 183-1927



DOMNULE PREȘEDINTE,

Cu prilejul cercetării făcute la Palanca,  
am văzut și Muzeul din Cetatea Albă și însăși cetatea.

Am putut constata că Muzeul este bine întreținut și se îmbogățește prin grija d-lui primar Mănescu și a custodelui Muzeului, d-l Sah-Nazarov, care a întreprins săpături în curtea Cetății supt supravegherea d-lui profesor Paul Mărescu, descoperind un număr de obiecte romane, ceramică orientală colo-rată, monede grecești și bizantine.

Pentru străduința pe care o depun, am onoare a propune să li se trimită câte o adresă de mulțumire din partea Comisiunii.

Totdeodată vă rog să binevoiți a aproba să se ceară primăriei și prefecturii locale să se gândească la mijloacele materiale pentru restaurarea părților mai degradate din Cetate. La aceasta s-ar putea cere și ajutorul armatei care ar putea da mâna de lucru.

Binevoiți a primi, Domnule Președinte,  
asigurarea deosebitei mele stime.

Director,

Victor Brătulescu

D-SALE

DOMNULUI PREȘEDINTE AL COMISIUNII MONUMENTELOR ISTORICE

BUCURESTI

~~60f. 1) Dr. Brădeșcu  
5 Juile 132) Primărie P. Ollo  
S. L. C. M.~~

continuare cu puncto  
pentru Primărie.

R

S. L. C. M.

Ovene domene a ve  
expun multumile P. L. J.  
puncte strădunile se o  
depueti le intrebuves  
si uragoghice legenii  
Dacului.

2) La Primărie de adaugat:  
In acelasi timp

Va rugam sa lase voili  
a lucru in cecitatea  
deschis test. putilor  
mai desfradate din  
Cetate, alocand fondurile  
necesare.

60f Prefectura  
5 Juile 132) In vederea  
lucrarii conservarii e  
relativ din Orasul  
P. Ollo avea domene  
a va ruga sa



luminători istorice  
monumentelor istorice  
La actele Consiliului  
nr. Mon. Ist. din Basarabia  
nr. Prof. Grigore Avakian

D.M.A.S.I.

ARHIVĂ  
Colectia CM  
nr. 793 f.3

26-1-1931

DOMNULE M I N I S T R U ,

Subsemnatul Grigore M. A v a k i a n , profesor de liceu, doctor în Filosofie și Litere, fost membru al Scoalei Române din Roma, sub-director al muzeului de antichități din orașul Cetatea Albă, domiciliat în Turnu Severin, str. Sever, 8, am onoarea a vă aduce la cunoștință următoarele

In urma plecării mele din Cetatea Albă, dl Președinte al Comisiunii Mon. Ist. din Basarabia, apreciind serviciile aduse de subsemnatul operei de conservare a monumentelor istorice din acea localitate, cât și activitatea în cadrul muzeului, începând încă din anul 1919, mi-a rezervat dreptul de a îndruma și controla activitatea celor doi custodi ai muzeului fie verbal, când m'as găsi în localitate, fie prin corespondență, dela distanță. Această însărcinare e trecută în art. VIII al regulamentului muzeului, care prevede pentru subsemnatul exclusivitatea conducerii tehnice a muzeului. Or, în ultimul timp, unul din custodi, Vladimir Shahnazarov, nu mai ține seamă de dispozițiunile subsemnatului și procedând în mod samavolnic, aduce pagube colosale arheologiei, fie că face săpături, desăt祖 ne autorizat de dl președinte al Com. Mon. Ist. din Basarabia și pentru care nu are nicio pregătire, fie că publică obiectele din muzeu, fie că "organizează" pe placul său propriu, cu toate că art. IX al aceluiaș regulament îi interzice orice inițiativă proprie. etc. Plângerile mele adresate dlui primar al acelui oraș, cât și intervențiile personale ale dlui președinte al Com. Mon. Ist. dela Chișinău, au rămas infructuoase, cu toată evidența motivelor ce le-au determinat.

Dat fiind însă că numitul Vladimir Shahnazarov nu întrunește de fapt condițiunile cele mai elementare cerute de lege oricui ar vrea să ocupe un post la stat sau la comună, deoarece: 1) nu are nicio clasă recunoscută de stat; 2) n'a făcut serviciul militar; 3) e cetățean străin; 4) e de convingeri comuniste, ceea ce probabil că se știe și la brigada de siguranță din Cetatea Albă; 5) pentru salarizarea sa de primărie, fie chiar sub formă de diurnă, nu s'a cerut de acea primărie autorizație specială desăt祖 acest fel de autorizații sunt obligătorii, conform legii pentru protecția muncii naționale;

că, prin urmare, legea însăși se opune funcționării - și deci și salarizării - unei asemenea persoane;

am onoarea a vă ruga, Domnule Ministru, să binevoiți a dispune, pe baza celor arătate mai sus, concedierea imediată a numitului custode Vladimir Shahnazarov, interzicându-i totodată de a avea, chiar gratuit, orice amestec în chestiunile muzeului din Cetatea Albă.

Cu profund respect,

Prof. dr. Gr. Avakian

DSALE,

DOMNULUI MINISTRU DE INTERNE BUCURESTI

MUZEUL MUNICIPAL  
DE  
ANTIQUITATI  
CET. - ALB A.  
Nr. 84.  
9-F-936.

D.M.A.S.I.  
ARHIVA  
Collezione CMI  
783 f7



26-1-1936

Am onoare să Vă înaintează alăturate la această,  
cepia procesului-verbal adresat de D-l Prefeser  
Universitar Stefan Ciebanu, Președintele Comis.  
Monumentelor Isterice sec. din Basarabia, cu  
ocazia inspectiei făcute acestui muzeu în  
zilele de 1,2 ale lunei Octombrie 1936.

Ocior și  
distrus  
rezolvata eu în 1280;  
șă aduc multumiri  
șă primiuiești

Cu profund respect

Custode,

Medimic Sch. Segacov.

A. G.

Domniei-Sale

Domnului Președinte al Comisiunii Monumentelor  
Isterice din București.

MUZEUL MUNICIPAL  
DE  
ANTICHITATI  
CET-ALBA.  
Nr. 83  
9-8-1936.

D.M.A.S.I.  
ARHIVA  
Colectia CMI  
nr. 983 f.5

X

MINISTERUL INSTRUCȚIONII și CULTELOR
COMISIUNEA MONUMENTELOR IȘTORICE
Nº 01280 * 10 OCT. 1936
Domnule Ministrul
REGISTRATURA

Am onoare a Vă înainta sălăturaș la această,  
copia procesului verbal dressat de D-l Profesor  
Universitar Stefan Ciebanu, Președintele Comis.  
Monumentelor Iștorice sec. din Basarabia, cu ocazi  
inspectiei făcute acestui muzeu in zilele de  
1,2 ale lunei Octombrie 1936.

Prințul - Municipale -  
Prințul profnd respect  
Cetățuia Alba  
Custode,

Se mulțumește că domnul Prinț  
pastru ~~asupra~~ documentul  
lucr. ca Muzeul local  
fiecare prezent în mod  
Domnului-Sale  
Domeniul Ministerul al Instrucționii Publice  
Președintele  
Iuliu H. Cristian

N. 168809 DIN 13 OCT 1936  
REGISTRATURA GENERALA

Copia de pe procesul-verbal Nr 5, din 2-X-1936.

Astăzi 1, 2 Octombrie 1936, am vizitat Muzeul de antichități al Municipiului Cetatea-Albă.

Orașul C. - Albă cu cetatea lui străveche, prin cumerile arheologice încă puțin explorate ce le conține, prin importanță lui istorică și națională, este predestinat să fie cel dintâi muzeul de antichități din Basarabia.

Din mică colecție de obiecte adunate pe vremuri într-o cameră la Liceul de Băieți din localitate, prin eforturile D-lui Profesor Paul Nicorescu și a D-lui Gr. Avakian și din obiectele găsite cu ocazia săpăturilor făcute de Com. Mem. Isterice sectia din Basarabia, precum și din cercetările făcute de D-l P. Nicorescu și D-l Vlad. Sah-Nazarev în ultimii ani cu concursul Municipiului Cetatea-Albă - s-a adunat o colecție remarcabilă de resturi culturilor orientală, greco-romane și presupuse geto-romane, culturi care au persistat în aceste regiuni încă de începerea erei românismului.

Muzeul condus astăzi efectiv de către tânărul Vladimîr Sah-Nazarev, cu sprijinul material al Primăriei locale în frunte cu D-l Primar Emanuel Mănescu, este bine aranjat și promite a deveni cea mai interesantă instituție de știință a orașului.

Toate obiectele sunt bine clasate, în majoritate păstrate în vitrine speciale și catalogate.

Lipsesc unele obiecte de preț, care se găseau în vechea colecție dela Liceul de Băieți. Primaria va trebui să facă teate demersuri, ca aceste obiecte care au valoare numai în cadrul muzeului local, să fie aduse dela Muzeul Național din București, unde ele au fost trimise.

Ar fi absolut necesar ca Muzeul Municipal să fie înzestrat cu un ghid tipărit, care complectat cu unul al cetății și al orașului, să dă posibilitate vizitatorilor să se orienteze mai ușor. Deasemenea este necesar ca muzeul să fie cât mai multe vederi fotografice a cetății, sub diferitele ei aspecte precum și a monumentelor mai interesante din oraș și imprejurimi și fotografii de pe stampele vechi ale cetății ce eventual să găsi la Academia Română.

Se impune și completarea bibliotecii muzeului cu cărți care privesc Cet. -Albă și Basarabia în genere.  
Recomand ca tunul vechi adus din cetate și care nu cadrează de lec cu ștrenghul modern, să fie dus în interiorul cetății și așezat pe locul unde a fost pe vremuri.

Comisiunea Monumentelor Isterice secția din Basarabia, aduce mulțumirele Sale în primul rând D-lor Prof. Paul Nicerescu și Gr. Avakian, care de fapt au pus temelia acestui muzeu, Primăriei Municipiului Cetatea-Albă în frunte cu actualul Primar Emanuel Mănescu, care a luat inițiativă de a realiza ideea acestui muzeu, precum și Custodele lui muzeului D-lui Vladimir Sch-Nazarev, care este un pasionat și bun organizator și conducător al instituției de mare valoare istorică și națională.

Președintele Comisiunii Monumentelor Isterice, sec. din Basarabia, Profesor

(ss) Stefan Ciebanu

p. confermitate

Custodele Muz. Munici. C-Albă,  
Vladimir Sch-Nazarev.

1280-

8+P  
24 oct. 1936

Prințul

Mihai și principesa



O. Albu.

Q. M. J. N. Colocce în multumiri

pesteasă Oisurătiile luate ex  
președintele local să se înțele  
lui nu vor slăbi, deoarece

regula div. pr.-verbalăничият  
de dl. Stefan Ciobanu, presed.  
fect. Naștere regională din

Basarabia

R.

S. Ion.

Referat

26-1-939

Iași, 15 Martie 1939.

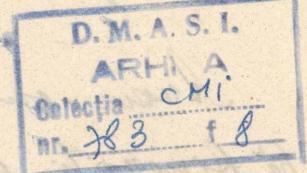
MINISTERUL INSTRUCȚIUNII ȘI CULTELOR  
COMISIUNEA MONUMENTelor Istorice

N 00716 \* 30 MAR 1939

REGISTRATURA

Scrisoare  
V. Brătul

Domnule Președinte,



Avem onoarea să vă rugă să binevoiți să aprobați să se trimită o adresă Ținutului Nistru, prin care să dați cuvenita aprobare ca din cărțile rusești adunate la Prefectura Județului Cetatea Albă, să se elibereze Muzeului Municipal de acolo toate cărțile conținând studii de istorie și arheologie.

Este nevoie de a îmbogăți cât mai mult biblioteca Muzeului pentru a putea studia mai bine materialul nou istoric și arheologic ce se descoperă.

Primiți, vă rugăm, Domnule Președinte, asigurarea finaliei noastre considerații.

Prof.univ. P.Nicorescu

Director onorific al Muzeului Municipal  
din Cetatea Albă.

D-Sale

Domnului Președinte al Comisiunei Istorice.

București.

1939 MARȚI 12. IASI

POLITEHNICĂ

Nr. 716

3 APR. 1939

Prefectura Cet. Alba

Aveam surse, a mă luga,  
să sunovăti a aproba eliberă-  
rea cărților răsesci de istorie  
și arheologie, de poziție la  
în Prefectură, concur fi-  
depuse în Mijlocul Municipal  
din Cetatea Alba.  
~~Dătătorii de fixă și comuni-~~  
ocăr cu ~~onacost~~ ~~pe~~ cu  
~~comunită~~ Directia Juzgăului  
Municipal Cetatea Alba,  
care se făst instărată în  
acest scop.

Pr. Oato-Păs.  
Dir. Juzgăului (11) Iași  
Dir. Nivăzări Iași

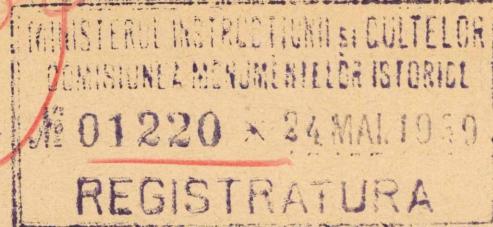
S. Dr. G.

Dir. Juzgăului Municipal  
Cet. Alba. 3 APR. 1939

Aveam surse, a mă face  
cunoscut, că am întreprins  
la Prefectură judecătoria Cet.  
Alba pentru adarea cărților  
răsesci de istorie și arheologie,  
la care le văd de punere ~~în judecătoria~~  
~~în vederea imbolgătirii materiale~~  
~~lui~~ Dr. Oto-Păs. de la Juzgăului;  
spunea se punea studia mai  
bine materialul nou istoric  
și arheologic ce nu descompune  
prin urmări și în fixă și cum arunca  
Dr. Inspectoratul J. Dr. G.

26. 6. 1939

Sonmului Resident Regal  
al județului Nistru



Sonule Resident Regal

25 MAI 1939

Nouen ouăre a va trimite proiectul de buget  
al județului regional de Antichități al orașului  
Cetatea Albă, rugându-vă să binevoiți să  
aproba tracerea lui în ~~buget~~ bugetul aceluia  
județ.

Președinte

Secretar Dir. Gral

MUZEUL REGIONAL DE ANICHITATI AL ORASULUI  
CETATEA--ALBA



Proiectul de buget pe anul 1939 - 1940.-

CAP. I.

Personalul Muzeului.

1.- Conservatorul Muzeului,șef de birou cl. II-a.....	lei 60.000
2.- Custodele Muzeului, impegat stagiar.....	" 28.000
3.- Intendentul Muzeului, om de serviciu .....	" 24.000
4.- Desenatorul Muzeului, diurnist, .....	" 18.000
	I30.000

CAP. II.

Activitatea Muzeului.

5.- Cheltueli în legătură cu repararea și întreținerea Cetății, plata gardianului,.....	" 120.000
6.- Cheltueli în legătură cu săpăturile și cercetările .....	" 100.000
7.- Publicațiile Muzeului ( Buletin ).....	" 10.000
	230.000

CAP. III.

Inzestrarea Muzeului.

8.- Confecționarea mobilierului nou.....	" 30.000
9.- Compectarea bibliotecii și legatul cărților,.....	" 10.000
10- Cumpărarea obiectelor de Muzeu,.....	" 10.000
	50.000

CAP. IV.

Intreținerea Muzeului.

11. Procurarea articolelor de cancelarie,.....	" 5.000
12. Registre și imprimate,.....	" 5.000
13. Procurarea articolelor de laborator .....	" 5.000
14. Procurarea articolelor(fotografice)de laborator fotografic,.....	" 10.000
15. Lumina electrică,.....	" 2.000
16. Lemne de foc,.....	" 6.000
17. Procurarea articolelor de gospodărie,.....	" 2.000
	35.000

CAP. V.

Cheltueli neprevăzute.

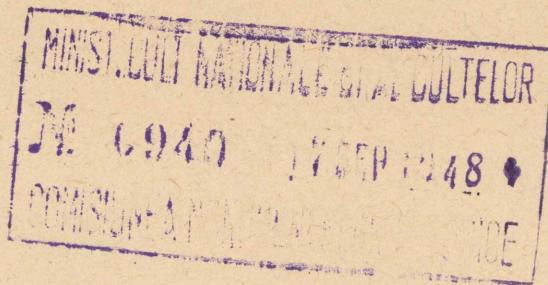
Art.- Fond de rezervă,.....	" 20.000
	20.000

Total general=465000

- adică patru sute șase,zeci și cinci de mii.-

DIRECTOR,

Prof, Univ. (ss) P. Nicorescu.



D. M. P. S. I.  
ARH. A  
Colectia CMF  
nr. 783 f II

26-1-1948.

Domnule Director,

*Pcte.* Subsemnată Maria Salmaser,  
intimită copia a fost făcută  
de dne Salmaser în serviciul  
antichității, cunoscându-i  
o ființă de acte  
Serviciul Secretariatului  
șaportul Muzeului Cetatea-Alba  
din anul 1937, fiindcă conține  
datele asupra sotului meu  
semnat de d-l Avachian

Cu respect

Maria Salmaser

D. Salas

Domnului Director al Comisiunii  
Monumentelor Istorice

Copia de pe procesul-verbal Nr 5, din 2-X-1936.

Astăzi 1,2 Octombrie 1936, am vizitat Muzeul de antichități al Municipiului Cetatea-Albă.

Orașul C. - Albă cu cetatea lui străveche, prin cimitirele arheologice încă puțin explorate ce le conține, prin importanță lui istorică și națională, este predestinat să aibă cel dintâi muzeul de antichități din Basarabia.

Din mică colecție de obiecte adunate pe vremuri într-o cameră la Liceul de Băieți din localitate, prin stăvintele D-lui Profesor Paul Nicoreescu și a D-lui Gr. Avakian și din obiectele găsite cu ocazia săpăturilor făcute de Com. Mem. Isterice secția din Basarabia, precum și din cercetările făcute de D-l P. Nicoreescu și D-l Vlad. Sah-Nazarev în ultimii ani cu concursul Municipiului Cetatea-Albă s-a adunat o colecție remarcabilă de resturi culturilor orientală, greco-romane și presupuse geto-romane, culturi care au persistat în aceste regiuni încă dinainte de începerea erăi românismului.

Muzeul condus astăzi efectiv de către Tânărul Vladimir Sah-Nazarev, cu sprijinul material al Primăriei locale în frunte cu D-l Primar Emanuel Mănescu, este bine aranjat și promite a deveni cea mai interesantă instituție de știință a orașului.

Toate obiectele sunt bine clasate, în majoritate păstrate în vitrine speciale și catalogate.

Lipsesc unele obiecte de preț, care se găseau în vechea colecție dela Liceul de Băieți. Primaria va trebui să facă teate demersurile, ca aceste obiecte care au valoare numai în cadrul muzeului local, să fie aduse dela Muzeul Național din București, unde ele au fost trimise.

Ar fi absolut necesar ca Muzeul Municipal să fie înzestrat cu un ghid tipărit, care completează cu unul al cetății și al orașului, să da posibilitate vizitatorilor să se orienteze mai ușor. Deasemenea este necesar ca muzeul să aibă cât mai multe vederi fotografice a cetății, sub diferitele ei aspecte precum și a monumentelor mai interesante din oraș și imprejurimi și fotografii de pe stampele vechi ale cetății ce eventual s-ar găsi la Academia Română.

Se impune și completarea bibliotecii muzeului cu cărți care privesc Cet. -Alba și Basarabia în general.

Recomand că tunul vechi adus din cetate și care nu cadrează de lec cu erașul modern, să fie dus în interiorul cetății și așezat pe lecul unde a fost pe vremuri.

Comisia Monumentelor Isterice secție din Basarabia, reduce mulțumirele Sale în primul rând D-lor Pref. Paul

Nicerescu și Gr. Avakian, care de fapt au pus temelia acestui muzeu, Primăriei Municipiului Cetatea-Alba în frunte cu actualul Primar Emmanuel Mănescu, care a luat inițiativă de a realiza ideia acestui muzeu, precum și Custodelui muzeului D-lui Vladimir Sah-Nazarev, care s-a devedit ca un pasionat și bun organizator și conducător al instituției de mare valoare istorică și națională.

Președintele Comisiunii Monumentelor Isterice, sec. din

Basarabia, Profesor

(să) Stefan Cebanu

Închînătările de la Iași și la București și în cîteva lăzi

în conformitate cu vîndemnația sa, în cîteva lăzi

Custodele Muzeului Municipal Cetatea-Alba,

Vladimir Sah-Nazarev.

Înțelegând că în cîteva lăzi se va întâlni

înțelegând că în cîteva lăzi se va întâlni